

Nagyvárad Estilap

Főszerkesztő: MARTON MANÓ

Kiadóhivatal: Hegedűs Hírlapiroda
Szerkesztőség: Károly herceg (Szilágyi Dezső)-utca 6.

Felelős szerkesztő: KATONA BÉLA

Duca beszéde a kamarában Románia külpolitikai helyzetéről

Egységes a kormány és ellenzék a besszarábiai kérdésben

Magyarországgal jó a viszony — Miből keletkezett a román-olasz ellentét — Lupu szenzációs interpellációja

A várva-várt expozé elhangzott. Duca külügyminiszter elmondotta hetekkel ezelőtt ígért beszámolóját Románia külügyi helyzetéről. A beszámoló nem hat szenzáció erejével, hiszen azok az általánosságok, amiket Duca az országnak más államokhoz való viszonyáról elmondott, régóta közismertek és legfeljebb újabb megnyugtató szolgálatnak azok számára, akik az európai egyensúly felbillenésétől tartanak. Különösebb jelentőséggel bír rák nézve egyrészt az a kijelentés, hogy Románia és Magyarország között a szomszédi viszony tökéletesen kielégítő, sőt — mint Duca szavaiból ki lehet venni — hamarosan barátságossá válik — másrészt el nem hanyagolható horderejű az expozéban az a része is, amely a besszarábiai kérdést öleli fel.

Különben a kamara csütörtök délutáni üléséről, amelyen az expozé elhangzott, a Rádor ezt jelentette:

A kamara tegnapi ülésén Jonica liberális Erdély nyugati részének gazdasági és kulturális támogatására hívja fel a kormányt.

Lupu dr előterjeszti a külügyi helyzetről szóló interpellációját. Sajnálatának ad kifejezést, hogy a miniszterelnök nincs jelen ennél, az ország érdekében oly fontos vitánál. Tilakozik az ellen, hogy Duca külügyminiszter megtagadta az Olaszországgal folytatott tárgyalások ismertetését.

— Romániának ezidőszerint két külügyi konfliktusa van; — mondja Lupu — az egyik Oroszországgal, a másik Olaszországgal.

— Az elsőről majd a bécsi konferencia lezárása után fogok beszélni, de már most is kijelenthetem, hogy

ha izolálva is maradunk az orosz kolosszussal szemben, megfognak tenni kötelességünket és a legnagyobbtól a legutolsóig egységesen védjük meg Besszarabia román földjét.

(Hosszantartó lelkes taps tör ki Lupu kijelentésére és a Ház min-

den oldaláról melegen ünneplik a szónokot.)

Dr Lupu folytatja beszédét és áttér az olasz konfliktus ismertetésére, amely összetűgésbe hozta a királyi pár látogatását a kincstári bonok rendezetlenségének ügyével.

— Duca annakidején kijelentette, hogy a román kormány nem tűri, hogy ezt a két kérdést összerüggesse hozza. Ezt a kijelentést nem tartom megfontoltnak, mert a királyi család külföldi utazása az országnak is, a vendéglátó hatalmának is pénzbe kerül. Mit szólnak az idegen országok képviselői ha azt látják, hogy ilyen költséges kiadásaink vannak, anélkül hogy az adósságainkat fizetnők?

Kijelenti az olasz konfliktus keletkezésének okait. Nem szabad figyelmen kívül hagyni, hogy Olaszországban a kincstári bonok szövetkezettek és kiskereskedők kezében vannak, akik nem adhatnak adósságnak hosszabb lejáratu határidőt.

Megállapítja, hogy

a bukaresti olasz követ négyszer interveniált Bratianu Vintila pénzügyminiszternél, de az egyetlen egyszer sem volt hajlandó a követet fogadni.

Bratianu Vintila közbeszól: Ez nem áll!

Dr Lupu folytatja és fenntartva állítását kijelenti, hogy birtokában van az olasz követnek Bratianu Vintilához intézett levele, melyben a követ ezt írja:

„miután lehetetlen szóbelileg közölnöm önnek a Rómából kapott instrukciókat, e kérdésben minden tárgyalást megszüntetek.

Azzal zárja beszédét, hogy miután megállapítható, hogy a konfliktust Vintila Bratianu idézte fel, természetes következmény, hogy vonja le a konzekvenciákat és mondion le.

Duca külügyminiszter nyomban válaszol az interpellációra s kifejti, hogy a jegyzőkönyvek okmányai közlésének megtagadása nem titkolódzás, hanem a világ összes országaiban

tétező szokásoknak megfelelő intézkedés.

mert így kívánják ezt az ország érdekei. Megállapítja, hogy

az Olaszországgal fennálló differenciákat csak a kincstári bonok ügye okozta.

Mást ebben az ügyben nem mondhat. (Nagy taps a kormány, párt oldalán, heves közbeszólások, nagy zaj az ellenzéken, úgy hogy az elnök kénytelen az ülést felfüggeszteni.)

Szünet után Duca folytatja beszédét és ismerteti Románia általános

külpolitikai helyzetét, amelyet az összes országokkal szemben kitűnőnek tart.

Magyarországot illetően annak a reményének ad kifejezést, hogy

néhány héten belül az

összes vitás kérdéseket elintézik.

(Közben szóváltás keletkezik Vajda és Duca között.)

Duca folytatja expozéját és megállapítja, hogy a genuai, tiraszi és odesszai tárgyalásokon Románia már megmutatta azt a készségét, hogy összeköttetésbe akar lépni Oroszországgal, de ennek egyetlen feltétele

Románia politikai és területi integritásának respektálása.

Beszédét azzal fejezi be, hogy nagyon boldognak érzi magát, hogy dr Lupu ebben a kérdésben ugyanilyen nyilatkozatot tett:

Dr Lupu nincs megelégedve a válasszal.

Bocu Szever bizalmatlansági indítványt nyújt be a kormánynyal szemben.

Elnök az indítványt a szekcióhoz utalja.

Duca miniszter Bocu Szever felé fordulva azt kérdi, hogyan lehetséges az, hogy felszólaló nem ismeri el ennek a parlamentnek törvényességét és mégis a bizalmatlansági kérdéssel ehhez a parlamenthez fordul?

Ezután elnök az ülést berekeszti.

Olaszország ellen is irányul a francia-cseh szövetség

— Az Estilap eredeti távirata —

Newyorki jelentés szerint, a Corriera Americano megállapítja, hogy

olasz diplomáciai körök, nem adnak hitelt azoknak a francia és cseh közleményeknek, ame-

lyek az olaszellenes megállapodásokat tagadják.

A Nuovo Paese annak a meggyőződésének ad kifejezést, hogy a francia-csehszlovák katonai megegyezésnek olaszellenes éle van.

Magyarország ujjáépítésében bizik a népszövetségi delegátus

— Az Estilap eredeti távirata —

A Manchester Guardian közli budapesti tudósítójának, Sir Henry Strakosch-sal, a budapesti népszövetségi delegáció vezetőjével való beszélgetését. A tudósító rámutat arra, hogy Strakosch

megelégedését fejezte ki, hogy a rekonstrukciós törvényjavaslat és a költségvetés tárgyalása simán folyik.

Azok a tárgyalások, amelyeket a Népszövetségnek delegáltjai a

politikai pártok vezetőivel folytattak, azt a benyomást keltették, hogy a magyar kormány által

a nemzetgyűlés elé terjesztendő felhatalmazási és egyéb törvényjavaslatok minden komolyabb nehézség nélkül keresztül mennek.

mivel az összes politikai pártok ezirányú közreműködése biztosítottnak látszik.

APOLLO mozgósínház

Péntektől — vasárnapig

Lóth Ila

legújabb alakítása

Az Isten keze

Ibsen regénye után

filmtragédia 6 felvonásban

Lóth Ila Bánky Vilma
Fenyő Emil Karl Götz

a főszerepekben

Hírek

NAGYVÁRAD ÁRFOLYAMOK

MAGYAR KORONA —	440
OSZTRÁK KORONA —	373
CSEH KORONA —	554
FRANCIA FRANK —	10
DOLLÁR — — — —	194
SVÁJCI FRANK — —	3335
FONT STERLING —	832
LIRA — — — — —	840

Szabadlábra helyezik a pesti korona- csempészeket

— Budapesti tudósítónk távirata —

A vádtaács mai ülésén a textilcsempészség ügyében fogva tartott Zsuffa Lajost 200 millió korona óvadék ellenében, Neumann Bernátot 100, Frey Zsigmondot 10, Görög Henriket 200, Halmi Sándort 20, Weissbacher Mihályt 20 millió korona óvadék ellenében szabadlábra helyezte.

Orosz monarchista összeesküvést terveztek fel Besszarábiában

Bukarestből jelenti a Rador: A Lupta jelentése szerint a besszarábiai hatóságok titkos szervezetet fedeztek fel. A szervezet tagjai a Párisban székelő Nikolajevics nagyherceg parancsnoksága alatt álló orosz cári körökkel állottak összeköttetésben és céljaul tüzte ki Besszarábiának Romániától való elszakítását. A legtöbb városban voltak a szervezetnek fiókjai.

* Bartók koncertje 22-én, szombaton. Jegyek a Musicában.

* Adóügyben felhívás az iparosokhoz. Felhívjuk az ipartestület kötelekibe tartozó összes iparosok figyelmét, hogy ha az adó kivétő bizottság által reájuk kivetett adó összegét megfelelően öhajítják, úgy az adó kivétő bizottság számláját, valamint a tárgyalási jegyzőkönyv ügyszámaát jegyezzék fel, mert felebbezésüket csak ezek bejelentése mellett lehet eszközölni. Tisztelettel az ipartestület elnöksége.

* Holnap este van a Bartók koncert!

* Szabadonengedték a részeg soffórt. Tegnap számunkban megírtuk, hogy az első kerületi kapitányság őrizetbe vette Missik Tivadar soffórt, aki autójával nekihajtott a katolikus plébánia templomának. A kihallgatások során beigazolást nyert, hogy Missik teljesen megengedett menetsebességgel haladt az uttesten és a karambol bekövetkezéséért nem terheli semmi mulasztás. Kihallgatás után Missiket szabadonengedték és elbocsátották az őrizetbe vett cigány primást is.

* Orvosi hír. Dr. Szabó Dénes, a biharmegyei közpórház főorvosa, Pável-utca 23. sz. alatti lakásán megkezdte bőrgyógyászati, venerologiai, nőgyógyászati és kozmetikai magánrendeléseit. Fogad hölgyeket 11-1 óig, urakat 3-5-ig.

* Megváltotta már jegyét a Bartók koncerthez?

* Eljegyzési hír. Borgos Jolánkat eljegyezte Grünbaum Izidor. (Minden külön értesítés helyett.)

* Újabb vasutifuvár-emelés Magyarországon. A Kirschner és Társa Szállítványozási r.t. ezúton közli az érdekeltekkel, hogy a magyar vasuti fuvár f. hó 20-iki érvénnyel újabb 50 százalékkal felemeltetett. Az érdekeltek figyelmét a Kirschner és Társa Szállítványozási r.t. még arra is felhívja, hogy mindazon szállítványok, amelyek külföldről Romániába Magyarországon keresztül futnak és az osztrák-magyar határt még folyó hó 20-ika előtt átlépték, ezen fuvaremlés alól kivételt képeznek és tekintet nélkül arra, hogy a magyar vonalon mennyi ideig futottak ezen időpont után, még a régi fuvartarifa alapján számoltatnak el.

* Állat-film a Dorian-filmszínházban. Ma, pénteken látható először a Dorian-filmszínházban az Emberek és bestiak című 6 felvonásos filmdráma, amelynek főszerepét a londoni rendőrség híres kutya és egy farkas játsszák. Az amerikai prairie lejátsszó izgalmas film vasárnapig látható a Dorian-filmszínházban. Jön A velencei kalmár, Shakespeare halhatatlan remekműve.

* Bartók koncerthez jegyek a Musicában!

* Ötezer várad polgár ellen indul eljárás a bejelentés elmulasztásáért. Megírtuk, hogy Hrior kapitány az összeiró bizottság főnöke háromszáz ügyben indította meg a kihágási eljárást, azok ellen, akik a bejelentési kötelezettségnek nem tettek eleget. Hrior kapitány nyilatkozata szerint körülbelül ötezer ügyben indítják meg a kihágási eljárást, hasonló mulasztások címén.

* Az Isten keze — Ibsen regénye — az Apollo-mozgósínházban. Ma pénteken mutatja be az Apollo-mozgósínház az Isten keze című 6 felvonásos filmtragédiát. Az izgalmas és mindvégig érdekes film Ibsen hasonló regénye után készült. Lóth Ila, Bánky Vilma, Fenyő Emil és Karl Götz alakítása teszi szenzációssá a hatásos cselekményű filmet.

* Kegyőlet a Sas alatt.

* Megloptak egy bécsi gyárost a várad-kolozsvári vonaton. Egy ismert bécsi gyáros Julius Lindenberg ma délelőtt panaszt emelt az első kerületi kapitányságon, hogy az éjszaka a Kolozsvár-Nagyvárad közötti vonalon ismeretlen tettes kiemelte pénztárcáját, amelyben fontos igazoló írásokon kívül hat ezer lej és négy millió osztrák korona készpénz volt. A rejtélyes vasúti tolvajlás ügyében bevezették a nyomozást.

* A filharmonikusok népszerű hangversenyére a jegyek nagy részben a tanuló ifjúság részére vannak fenntartva, a kik a jegyhez az ismertető programot díjtalanul kapják. Az ezenkívül árusított jegyek mérsékelt számban kaphatók. Igyekezzék tehát mindenki jegyét kellő időben biztosítani. A jegyek árai 35, 30, 25, 20 és 10 lei.

* Rendkívüli népszerűsége folytán sokan hamisítják, éppen azért csakis valódi védjeggyel ellátott Brázay sóborszeszt főzünk el. Kapható mindenütt.

Porig sujtottan tudatjuk, hogy a legjobb anya, nagynya, testvér és rokon

őzv. Mezey Ferencné

Fodor Katinka

áldásos életének 70-ik évében, rövid szenvedés után örökre elszenderült.

A megbo dogultat ma helyezzük örök nyugalomra, a várad-velencei zsidó temetőben.

Mezey Sándor és neje Mezey Zsófi, Meze Gyuri, Mezey Anikó, ar Csetényi Auolfne, őzv. Stern Henriáné.

Mélyen leszállított árak!

Szövetek,
Selymek,
Marocenok,
Schiffonok,
Vásznak,
Szőnyeg,
Linoleum stb.

a legolcsóbb árakban

MISSIR

cégnél szerezhetők be

Szilágyi Ernő

selyem és nőidivat-
különlegességek
áruháza

Oradea-Mare, Bulev.
Regele Ferdinand
(Rákóczy-ut) 3

a legutolsó dival különlegességek

u. m. selyem, csipke
szalag, harisnya,
zsebkendő, belesaruk
va amint a legszebb
crepp k és grenadi-
nokorai választék
raktárra érkeztek

Román és német levelező- és gépiró

harmincéves koru,
elsőrendű regatbéli
szolid munkasor,
hosszas gyakorlat-
tal és irodai ismer-
rettel délutánra állandó alkalmazást keres
pénzügyetnél vagy bármely kereskedelmi
illetve ipari vállalatnál. Kínzó referenci-
akkal rendelkezik Nagyváradról is. —
Cím a Hegedűs Hirlapírodában

Szalón garnitúra

Biedermayer és Ampir
leszállított árban
kapható

STERNBERG

Kishídó II. Telefon 13-45

* Szőnyegjavítást és tisztítást
jutányosan vállalom. Szőnyegjaví-
tító, Cosbuc (Szalárdi) utca 9.

* Zsebméretrend tavaszi ki-
adása kapható a Hegedűs hirlap-
írodában.

* Kölcsonkönyvtár egyetlen
unalomlázó Nagyváradon. Irati-
kozzon be. Telefon 13-01. Hegedűs
hirlapíroda.

* GRÓF KAROLYI MIHÁLY
KÖNYVE KAPHATÓ A HE-
GEDŰS HIRLAPIRODÁBAN
ÁRA 210 LEI.



Hogyan maradt Margitta sötétben

Van villamossági részvénytársulat, de nincs villany
Egy közüzem alapításának története 1924-ből

Margitta... Hosszú téli éjszák fárasztó, koromsötét csendében, üz el magadtól minden kedvessé, vidámmá tehetné előt, ted! Ebben az elevenen lüktető, nagyörökvésű bihammegyei közsében, amelyet a mellette elszáradó vasut virágzó jövőre presztinál csak szegénylegességnek vigasztaló, nap leszálláskor ember keresztet vet minden utcáson, míg célját el nem éri. Fény kellene, világítás, villany. Szédületes perspektíva. —

Távolbalató képek. Ipar, kereskedelem, társadalmi élet csiholódna ki abból a kis elektromos szikrából, aminek eléréséért a község apraja-nagyja áhitozik. Hosszú-hosszú esztendőkön keresztül a lelkek mélyén szunyado óhaj, kis kupaktanácsok heves vitatkozásaira való alkalom, a világítás kérdésének fészegése. Száz és száz instancia, deputáció, memorandum, képviselőtestületi ülés, a vágy csak nem valósulhat meg. Nincs rá pénz. Magas a potadó, mégsem futja. Cuppogós sárban, olajmészessel a kezében bandukol a margittai polgár, ha rossz sorsa éjszaka az utcára veti. Éveken keresztül képviselői programbeadványok, kortések ígéretei biztatják őket, míg azután egy törő júliusi napon megfújják a trombitát és minden, ami világossággal van összefüggésben, lekerül a napirendről és az egész világra sok esztendeig tartó nehéz sötétség borul. Ki beszél itt már világításról, mikor fontosabb a kukorica kenyér, a cukor, a só, amikor a hadikórházak fertőző levegője nehezedik a lelkekre? Véget ér az ördög tarsangja, a háború is. Újabb megpróbáltatások, újabb rázkódtatások, minden terv méhében vetődik el.

MEGALKITJÁK A TÁRSASÁGOT

Imperium változás. A kezdet nehézségei. Ut esztendő után a konszolidáció első reménysugára: Filip főszolgabíró, Mutz szolgabíró egy pár tehetősebb margittai polgárral kézbe veszi a világítás ügyét. És a terv szépen lassan kezd megvalósulni. A két hatósági ur leírja a szunyado embereket és egy-kettőre összehozzák egy millió lei részvénykövetel a margittai villamossági részvénytársaságot. Akimél a szép szó nem használ, ott a hivatali tekintélyt veszik igénybe. Mindegy, cél szentesíti az eszközt; a fő, hogy az egymillió lei alapítókét lejegyezték. Minden percért kár. Ha már a dolgok nehezebb részén tulesetek, az ami hátra van, már csak forma-

ÖSSZEHÍVJÁK A KÖZGYÜLEST

Mult hó 17-ére, vasárnapra már annyira megérett az ügy, hogy össze lehetett hívni az alakuló közgyűlést. Margitta ünnepnapjának készült ez a nap. Hogy minden minél gyorsabban menjen, már az alakuló közgyűlés előtt felszólítottak egynehány villamossági szakikkal kereskedő céget alánlatételre. A cégek között volt több váradai is. Vasárnap délután megalakult a részvénytársaság, amelynek igazgatóságába bekerültek: Vadasz, László bankigazgató, dr. Fried-

mann Mór ügyvéd, Filip főszolgabíró és Mutz szolgabíró.

A részvénytársaság megalakult, szakembereket még nem igen hallgathattak meg.

de az alakuló közgyűlés megtartása után az Allgemaine Elektrizität-Gesellschaft temesvári fiókjának jelenlévő megbízottal a pár perccel előbb alakult, de még be sem jegyzett részvénytársaság megkötött egy szerződést villamos huzalok és villanyégők szállítására, mintegy 900.000 lei értékben.

Huzal és lámpa tehát már volt.

HONNAN VESZNEK ÁRAMOT?

A részvénytársaság azzal a tervvel alakult, hogy a világításhoz szükséges villanyáramot a Goldstein és Wechsler malom gépei fogják szolgáltatni. Igen ám, de itt baj van.

A malomnak nincs megfelelő gépte-lepe.

Azt a 80 lóerőt, amit a malom gépei produkálnak, le is köti magának a malom a salát használatára. Tartalékalap nincs, ma ngyszólván képtelenség is beszerezni.

Margittának ugylátszik megint nem lesz világítása.

Bár most már van huzalja és lámpája, azért mégsem lesz világítás, mert nincs áram. Az pedig nem is lesz. Mert a malom gépeire nem lehet egy nagyközség világítását rábízni.

Ez a történet. Semmit hozza nem tettünk, nem színeztük, csupán a legridegebb való-ságot irtuk meg, úgy amint azt nekünk az érdekeltek bemutat-ták. Ehhez talán nem is kellene kommentárt írunk. A tények

magukért beszélnek. Meg is kérdezzük a megalakult, de még be nem jegyzett villamossági részvénytársaság igazgatóit, miért volt a legsürgősebb a villamos lámpák és villamos huzalok beszerzése? Nem lehetett volna azzal várni addig, míg az áramszolgáltatás kérdése tisztázódik? Szakemberek véleménye szerint

a huzalnak és a lámpáknak is alkalmazkodniok kell az áram erejéhez.

Nem lehet sem erősebb, sem gyengébb, mert abból baj származik.

Kinek volt érdeke az hogy a temesvári céggel kössék meg a szerződést? Nem volt olcsóbb ajánlat? Ezekre kérünk választ, tisztelt megalakult, de még nem cégbejegyzett részvénytársaság. Margitta község lakosait most már kétszeresen izgatja a kérdés. Legyen hát világosság!

(m. e.)

Megint a kisebbségi iskolák...

Angelescu miniszter újabb korlátozó rendelete

Bukarestből jelenti a Rador: Angelescu közoktatásügyi miniszter rendeletet intézett a csatolt területek tanfelügyelőihez, amelyben közli, hogy

a jövőben csak azok a kisebbségi iskolák működhetnek, amelyeknek

legalább ötven növendékük van.

A rendelet kibocsátását azzal indokolják, hogy Erdélyben viszszaéléseknek jöttek nyomára és találtak olyan iskolát is, amelynek

az állam által fizetett két tanítója és ugyanannyi növendéke volt.

A miniszter ezzel a rendeletével az állami költségvetésnek a közoktatás részére előirányozott terheit akarja csökkenteni.

Viktor Emánuel külön követel hívja meg Rómába Ferdinánd királyt

Bukarestből jelenti a Rador: A Lupta jó forrásból jelenti, hogy az olasz király külön megbízottat küld Bukarestbe, aki Ferdinánd királyt

a legbarátságosabb módon fel fogja világosítani a Mussolini jegyzéke nyomán keletkezett félreértésekről

és kifejezésre fogja juttatni Vic-

tor Emánuel olasz király óhaját, hogy

a román királyi pár szerencséltesse meg látogatásával az olasz királyi udvart.

A Lupta kormánykörökből nyert felhatalmazás alapján közli, hogy a román felségek semmi esetre sem mennek Rómába.

Egymilliárd lejt fordít az állam építkezési célra

Chirculescu miniszter érdekes tervei

— Bukaresti tudósítók távlatra —

A lakástörvényjavaslat általános vitája folyik most a kamarában. Nyilvánvaló, hogy Marzescu igazságügyminiszter, minden nehézség ellenére, megszavaztatta a törvényjavaslatot. Ez a javaslat — mihelyst törvény lesz belőle, —

nagy lépést jelent a normális állapot felé.

A probléma végleges megoldását azonban csakis intenzív építkezésektől lehet várni.

Chirculescu munkügyi miniszter most készíti törvénytervezetet a lakásépítés fellendítéséről.

Chirculescu elsősorban tüzetesen tanulmányozta a problémát. Olyan konkluzióra jutott, amelyből azt a reményt lehet méríteni, hogy

legközelebb hozzá lehet fogni a hatalmas építke-

zési program megvalósításához.

Magától értetődik, hogy tisztviselők részére építenek lakásokat, azután azok számára, akiket az állam eddig is teljesen védelmébe vett, tehát: hadirokkantak és özvegyeknek.

Amde Chirculescu miniszter törvénytervezetének megvalósításához meglehetősen jelentékeny összegre van szükség. Egyelőre az állam költségvetésébe erre a célra semmiféle összeget sem lehet beállítani, mert nincs rá fedezet. Mindamellett, Chirculescu azt hiszi, hogy tíz éven át évente az államnak százmillió lej erejéig áldozatot kellene hoznia az építkezés fellendüléséért;

tíz év alatt az egy milliárdra növekednék.

Ennyi pénzzel könnyű volna megoldani a lakásproblémát. Az

építkezéseket ez év végéig feltételül megkezdendék. Természetesen, mihelyst a házak készen vannak, a lakók rögtön megkezdik az építési ár törlesztését.

Ezek Chirculescu miniszter építkezési tervzetének irányelvei.

Árverezik Kiss József könyvtárát

(Budapesti levél)

Pénteken délután kezdődött... Két egymásba nyíló szoba ajtaját kiemelték, egy dobogóra zsurasztalt állítottak: mögötte trónol a kikiáltó... Huszonötezer korona másodsor, — senki többet? ... Gazdát cserélnek a költő szorgosan gyűjtött, szeretett könyvei.

Nagy az érdeklődés. Már napokkal ez előtt lelkes amatőrök búcsújárása folyt a harmadik szobában, ahova eladásra rendezetten kiállították Kiss József könyvtárának zömét. Most itt ülnek sorjában az irodalom rajongói, a szép könyvek barátai, ezekben a szobákban, amelyeknek meg-megcsikorgó parkettáján valamikor a föl-alá járó poéta lépte ki verseinek metrumát. Akad könyvkereskedő is a publikum között, de jellemző, hogy valamennyi jobbra a nagy gyűjteményes munkára licitál, azokra, amelyeket úgy vásárolt össze a költő. Dedikált példányokra, karakterisztikus tulajdonra csak az amatőr licitál, — de aztán annál izgatottabban. Emelkednek a ceruzák, az ujjak: emelkednek és lebuknak a fejek aszerint, hogy állják-e még a versenyt vagy abbanhagyják, bátran és félénken röpökdenek a számok, a kikiáltó közömbös mosolylyal kapja fel őket és lódtítja tovább a levegőbe.

A költő leánya kissé lehangoitán néz egy bőrfotójból, hogy mi megy végbe itt. És szinte idegenkedve. A költő fiatalabbik fia maga is izgatottan licitál itt, ott, hogy mégis megmentsen egy-két

Könyvet, amely késő bánatára került az árverési katalógusba.

Habent sua fata libelli. Megvan a soruk a könyveknek is, s ez itt tetszik meg igazán. Szenszációs árfölverések és — váratlan részvétlenség becses dolgokkal szemben. Ez is összetartozik valahogyan. Gyulai Pál: „Kiss József urnak emlékéül Gyulai Pál” — mindössze 310 ezer koronán két el. A teljes Jókaiért 3 millió 400 ezer koronát adnak és a „Dialmas forradalom könyvéért” csekély 63 ezret. Gárdonyi négy munkája 305 ezer koronáért két el s egyik síncs dedikálva, Just Zsigmond két dedikált, ritka könyve csak 85 ezret ér. Az ajánlással ellátott Herczegregények bezeg annál magasabbra vergődnek.

Visszás és kehecmelen látvány az egész, de meg kell lennie, — ezt elolvassom a családtagok arcán is, akik bevezetnek egy hátsó lakoszobába, ahol együtt van az az egész masszív, sokat élt, meghittén komoly intérier, amelyben a költő dolgozott. Itt annál a sötétpirosposztós, tintafoltos asztalnál ülök, amelyen a Jehovát és a Tüzeket írta Kiss József. A költő fia egy dúsan tömött könyvszekrényre mutat... Kiss Józsefnek azok a könyvei, amelyek élet utolsó tíz éve alatt állandó, megkedvelt olvasmányai lettek: a legbecsessebbek, az auktorok ebben a szekrényben vannak és nem fognak idegen kézre kerülni. S együtt marad a butorzat, a másik szoba sok trófeuma, emléktárgya, arcképsorozata is, Goethe, Stendhal, Balzac, Arany János, Petőfi, az Ezeregyéjszaka, — ezek is elidegeníthetetlen butorok, a költő gondolatának megannyi égya. És kézirát sem kerül ki egyetlenegy sem a család tulajdonából.

Különös, hogy a „Legendák nagyapám-ról, amely annakidején a szerző saját kiadásában, 3 koronás bolti árral jelent meg s amelyből mint unakumból egy példányt szintén a katalógusra tettek — ez a könyv átlag érte el a 140 000 koronát a mai árverésen.

Vaiaki azonban ezt is csendes egykedvűen nézi... Egy markáns poétaarc képe a falon. Mintha csupán annyit mondana: Menjetek Isten elé, szép, kedves könyveim, — jó kezekbe kerüljétek.

Uj kézimunka szalon!

Saguna (Kapucinus)-u. 19 a. ujonnan megnyitottam kézimunka szalonomat. Fehérnemű himzéseket, u. m.: Reneszánsz Rischelieu, Madeira, File és azsurozást gépen elvállalok. — Gépen készített himzések csupán árban különböznek a kézitől. Kérem a hölgyközönséget erről meggyőződni

Barta Macó

HUSVÉTI ILLATSZEREK
legolcsóbban BARNAMIK-LÓŠ illatszertárban
szerezhetők be Str. Regele Ferdinand 2. Bazar épület. Viszonteladónak árendedményi
Kérjen minden üveghez kedvezményes vásárlásra jogosító szelvényt.

Egy bécsi orvos-professzor súlyos vádjai a budapesti Park-szanatórium ellen

Budapesti tudósítónk jelentése nyomán megírtuk annakidején azt a megrázó tragédiát, amit Klein Ferencné, Greiner Lili, a Ganz-Danubius-gyár ügyvezető igazgatója ifju feleségének halála idézett elő. Klein Ferenc igazgató akkor felesége ravatalánál kétségbeesésében öngyilkosságot kísérelt meg. Szerencsére az igazgató állapota most már a javulás útján van. A fiatal asszony tragikus halála most valóságos háborúságot idézett fel a magyar és az osztrák orvosi kar között. Klein Ferencné ugyanis — tudvalevően — a Park-szanatórium-ban ápolták és amikor állapota súlyosbodott, a család Tahler bécsi orvosprofesszort hívta le a beteghez. Tahler tanár megoperálta a beteget, aki a műtétet követő napon meghalt. A haláleset után mindenféle rossz suttogás kelt szárnyra, mire Tahler pro-

fesszor egy éleshangu nyilatkozatban a Park-szanatóriumot tette felelőssé az operáció szerencsétlen kimenetelért, mert a kötézőszerek és műszerek nem voltak kellő óvatossággal sterilizálva és ezért következett be a vérmérgezés, azonkívül — szerinte — az ápolás körül sem járt el a sanatórium kellő gondossággal. A bécsi orvostanár nyilatkozatára, mely érthető nagy feltűnést keltett nemcsak orvosi körökben, de a társadalom széles rétegeiben, a Park-szanatórium igazgatósága erélyes cáfoló nyilatkozatot tett, amelyben viszont azzal vádolja a bécsi orvosprofesszort, hogy kijelentését budapesti praxisa érdekében tette, amelyet féltett a nemsikerült operációval kapcsolatosan. A sanatórium vezetősége, hír szerint, bírói úton akar elégtételt szerezni magának.

Uj üzlet!

Tisztelettel értesitem a nagyérdemű közönséget, hogy kézimunka ipartelepemet kibővítve egy detail kézimunka üzlettel a nagyérdemű közönség rendelkezésére bocsátom. Mialtál a nagyérdemű közönségnek módjában áll a saját ipartelepemen készített kézimunkákat a legolcsóbban beszerezni. Ugyazintén elvállalunk gobellnek, selyemszita, Perzsák, szmirnák és keimek festését bármely minta után a legjutányosabb árban. Állandó kézimunka kiállítás vételkötelezettség nélkül. A n. é. közönség pártfogását kérve

Peterdi kézimunka ipartelep

Strada Sfantiul Ladislau (volt Körös-utca) 10 sz.

Színház

HETI MŰSOR:

Péntek: A Farkas, B bérlet, 94. szám. Szombat délután: Sulamith, mérsékelt helyárakkal.

Szombat este: A kék postakocsi, operett újdonság először, bérleten kívül. Vasárnap délelőtt: Bihari Ákos emlékeztetőre Matiné, kezdete 11 órakor.

Vasárnap délután: Levendula, mérsékelt helyárakkal.

Vasárnap este: Kék postakocsi, operett újdonság másodszor, bérleten kívül. Hétfő: A kék postakocsi, operett újdonság harmadszor, A bérlet 95. szám.

— Bihari-matiné. Teljes szerzetel készül a színház személyzete a Bihari családja részére rendezendő matinéra, melynek műsora változatos művészi és igen érdekes lesz. A matiné vasárnap délelőtt 11 órakor kezdődik és rendes helyárak mellett

lesz megtartva. A matiné egyik kimagasló száma Tabéry Géza Kolozsvári bál című egyfelvonásos színjátéka lesz.

— Válás után. Az erdélyi írók irodalmi pályázatán kitüntetést nyert három felvonásos dráma, melynek szerzője Karácsonyi (Clarmann) Benő kolozsvári ügyvéd. A pályázatra beérkezett 37 darab közül a Válás után nyerte el a bíráló bizottság egyöntetű kritikája után azt, hogy a dráma minden tekintetben tökéletes és a legszínyszerűbb. A színház igazgatósága a kolozsvári nagysikerű bemutató után sietett a darab előadási jogát megszerezni s így s műnek a bemutató előadását a nagyváradi színház a társulat legjobb erőivel jövő hét végére tervezi, melyen az illusztris szerző is jelen lesz.

— Kék postakocsi. E táncos és gyönyörű zenéjű érdekes szövegi operettnek szombaton este

lesz a bemutató előadása és ezen kívül még 3 estén lesz a színház műsorára kitűzve a jövő héten a Kék postakocsi, melyet finomságánál fogva bizonyára szeretettel be fogad a váradi közönség is. A főszerepeit Kovács Kató, Zilahy Pogány, Borovszky, Pattantyus, Madas, Galambos, Vigh, Békési játsszák. A Kék postakocsi operett ma már minden színház játsza és minden színháznak igazi nagysikerű darabja. Szombaton, vasárnap bérleten kívül hétfőn, kedden pedig bérletben lesz a színház műsorán a Kék postakocsi.

— Sulamith és Levendula. Szombaton délután mérsékelt helyárakkal a gyönyörű zsidótárgu opera lesz a színház műsorán mérsékelt helyárakkal. Sulamithot Baksai, Absolont pedig Borovszky énekli. A Levendula pedig vasárnap délután kerül színre, melynek főszerepeit Biczó, Kovács Kató, Pogány, Janka, Kertész Manci, Misoga, Frakta, Pattantyus és Madas játsszák.

— Pompadour. A jövő hét műsorán csak egyszer fog szerepelni a nagysikerű Pompadour operette s ez alkalommal bérleten kívül kerül színre a bemutatóelőadás szereplőivel.

— Sevillai borbély. A jövő héten a Sevillai borbély operát ülti fel az igazgatóság, melynek főszerepeit Baranyai, Pogány, Tihanyi, Feleki, Harsányi, Márkus és Békési éneklék. A zenekart Váradi karnagy vezényli.

— A Farkas. Ma este Molnár Ferenc világsikerű darabja, a Farkas kerül színre, a főszerepeket Jósika, Benes, Pogány, Tóth, Harsányi, Földes és Sorral.

Reggelire, ozsonára, vacsorára előételnek legolcsóbbak, legizletesebbek a **Kemény-féle huskonzervek**

Májpástétom
Haschée
Gulyások

$\frac{1}{10}$, $\frac{1}{4}$, $\frac{1}{2}$, 1 kgr. dobozokban továbbá

Frankfurli virsli

Kapható minden jobb iüszere és csemegeüzletben. Viszontelárusítók részére lerakat

Klein Ödön
Oradea-Mare, Str. Petru Maior (Or-nca) 7 sz.
Telefon 7—10.

Kemény Testvérek
konzervgyár
Salonta-Mare

Figyelem!
KALODONT
Világhírt

Halálos ellenségek a vádlottak padján

Két évvel ezelőtt egy verőfényes vasárnap délelőttön régi gyűlölségből összeverekedett kilenc szépteleki parasztember és késekkel dorongokkal súlyos sebeket ejtettek egymáson.

A váradai törvényszék ma tárgyalta a szépteleki verekedők ügyét.

Ott ült a kilenc halálos ellenség szorosan egymás mellett a vádlottak padján. Tanuk bizonyították, hogy még mindig messze kerültek egymást, két év után is dül bennük a harag egymás ellen. És ott kell ülniük most, hogy a karjaik és a lábaik összeérnek a szűk padon és nem moccanhatnak. A gyűlölet reszket a könyökükben és az izgalomtól rákvörös némelyiknek az arca. Gyakran felugrálnak a helyükről, hogy vádaskodjanak. Bogdan Manea elnök vaseréllyel fékezi őket. Még így is szinte veszedelmes a kilenc embernek ez a szoros közelsége egymáshoz.

— Nem igaz! Hazudik! — gazember!

és ilyen kiáltásokat röptenek egymás felé kihallgatások közben.

Kilenc nagy darab, erős parasztember. Táncsak nem egy falusi démon miatt gyűlölik egymást ilyen vesztettül. Uglátszik a szerelem falun sem jár gyűlölet nélkül.

Ítélet késő délutánra várható.

Módosítják a vámtarifát

Bukarestből jelenti a Rador: A legfőbb gazdasági tanács tagjai Constantinescu földművelésiügyi miniszter lakásán értekezést tartottak Vintila Bratianu Tancred Constantinescu és Vaitolanu miniszterek részvételével. Az ülésen a vámtarifa módosításának kérdése került szóba és elhatározták, hogy a pénzügyminiszter és a kereskedelmi miniszter tanulmányozni fogja ezt a problémát és a legközelebbi ülésén javaslatot terjeszt.

Ezután a bizottság több cikk, köztük

a halkonzerv és a söröshordó kivételét szabadidő tette.

Végül elvben hozzájárultak a Bukarest—Ploesti közötti villamos vasut üzembehelyezéséhez.

A magyar kormány nem ment el a Kossuth- emlékünnepre

— Budapesti tudósítónk távirata —

Kossuth Lajos halálának harmincadik évfordulójának gyászünnepét a Deák-téri evangélikus templomban és a kerepesti-úti temetőben a Kossuth-mauzóleumnál ünnepelték. A mauzóleumnál Horváth Zoltán nemzetgyűlési képviselő tartotta az emlékbeszédet. Hangsúlyozta, hogy a harmincadik évforduló bántó részvételest találkozik a hatalmas világrészről, a nemzet-

gyűlés képviselője és a főváros nem is jött el a gyászünnepré. Támadta a kormányt és fogadalmat tett, hogy Kossuth eszméiért rendületlenül tovább fog harcolni.

Bevertek az éjjel Kecskeméti főrabbi házának ablakait

Ma délelőtt megjelent az első kerületi kapitányságon Kecskeméti Lipót dr. a neolog zsidó hitközség főrabbija és panaszt emelt ismeretlen tettesek ellen, akik az elmúlt éjjel 2 óra körül hatalmas terméskövekkel beverték Cuza Voda (v. Szacsavay) utca 20. szám alatti házának összes ablakait.

A kerületi kapitányság főnöke a panasztétel után nyomban megjelent a főrabbi lakásán, ahol az éjszakai garázdálkodók valóban szégyenteljes munkát végeztek.

A főrabbi lakásának ablaküvegei pozdorjává zúzva heverték a padlón és mindenütt számos hatalmas kődarab, amelyek a butorokban jelentékeny kárt tettek.

A nagyváradai államrendőrség első kerületi kapitánysága azonnal megindította a legszigorúbb vizsgálatot és illetékes hatóságok

az ismeretlen kódobálók szemből könyörtelen megtorló lépést helyeznek kilátásba.

Cinca kapitány az első kerület parancsnoka az ügyről haladéktalanul jelentést tett a lakásán betegen fekvő Catana rendőrprefektusnak.

Mit mond Catana rendőrprefektus

Az Estilap munkatársa felkereste a lakásán betegen fekvő Catana Aurél rendőrprefektust, aki erről az ominózus ügyről a következőket mondotta:

— Eppen most jelentették nekem, hogy az elmúlt éjjel ismeretlen tettesek kövekkel beverték dr. Kecskeméti Lipót főrabbi lakásának ablakait. Elrendeltem a legszigorúbb vizsgálatot.

Azt azonban már előre kijelenthetem, hogy ilyen szó sem lehet a diákság mozgalmáról.

Ez már azért is lehetetlen, mert a főrabbi ur — tudomásom szerint — teljesen távollátja magát mindenféle mozgalmától.

Itt tehát egészen más, talán egyéni akcióról van szó és

az illetők csak bosszúból, személyes gyűlölködésből léphettek föl ilyen eszközökkel.

Felhasználták erre a mostani mozgalmas napokat és így próbálják megtevesztetni a nyomozó hatóságokat.

— Eppen erre való tekintettel — mondotta még a rendőrprefektus

elrendeltem az ügyben a legszigorúbb vizsgálatot,

amely teljesen tisztázni fogja, hogy kiknek a keze játszott közre.

dalmat tett, hogy Kossuth eszméiért rendületlenül tovább fog harcolni.

Magas lázzal fekszem, de megnyugtathatom a város polgárságát

és különösen azokat, akik betegséget ürügynek találják, hogy

még halálos ágyról is felkelnék, ha a város rendjét és békéjét bármilyen oldalról jövő akció megbolygatni próbálná.

En teljesítem a kötelességemet és meggyőződésem, hogy senki sem fogja a békét megzavarni.

Husz tiszt ellenőrzi a rekvirált váradai lakásokat

A nagyváradai helyőrség parancsnoka, Hanziu generális ma délelőtt átiratban fordult a kerületi kapitányságok főnökeihez. A tábornok bejelenti, hogy a rekvirálások sürgős végrehajtására husz tisztet rendelt ki.

A tiszték a kerületi főnökökkel sorra járják azokat az utcá-

Nagyváradon is megkezdik a házhelyek kiosztását

Kedden délelőtt Nagyváradon tartózkodott Petrin főfelügyelő, a kolozsvári földművelésügyi minisztérium főnöke és a házhelyek szétosztása ügyében nagyjelentőségű tárgyalást folytatott a város házában. A megbeszéléseken Popovici Miklós dr. prefektus Bucico Koriolán dr. polgármester, Kőszeghy József műszaki tanácsos és Manu mérnök vettek részt.

Petrini vezérfelügyelő ma délután újra Nagyváradra érkezik és a város delegáltjaival együtt kiszáll a helyszínre, ahol megállapítják azokat a területeket, ahol a házhelyek kiosztása esz-

A városnak e célra igen megfelelő területek állanak rendelkezésére.

kat, ahol még nem fejeződött be a lakások ellenőrzése.

A publikum megnyugtására közöljük, hogy ez az újabb katonai infézkedés korántsem akarja a publikumot molesztálásnak kintenni és csupán az ellenőrzés gyors lebonyolítására irányul.

A katonai ellenőrzéseket holnap, 22-én kezdik meg.

Újabb részletek a közigazgatási reformról

— Bukaresti tudósítónk távirata —

A közigazgatási reformtervezetet két hónap óta tárgyalja a kamara szakszabotossága. A következő lényeges módosítások történtek:

A községi tanácsot általános választójog alapján választják.

A községi jegyzőket csak akkor véglegesítik, ha a jegyzői szaktanfolyamot — amelyet a törvény életbelépte után szerveznek — sikeresen elvégezték.

A polgármester (primár) vezeti a község ügyeit

és ebben a munkájában a községi tanácsnak egy állandó bizottsága van segítségére. Ezt az állandó bizottságot a tanács tagok többsége választja.

A községi tanács tagjainak megbízatása nyolc évre szól. A belügyminisztérium csakis a következő esetekben oszlathatja fel a községi tanácsokat:

a) ha bebizonyul, hogy a tanács tagok az állam biztonságát ellen vetették;

b) ha bebizonyul, hogy a község ügyeinek intézésében hanyagság és rosszhírlat vezetli őket.

A feloszlást minden esetben csakis úgy lehet fogadtatítani, ha előzőleg szabályszerű közigazgatási vizsgálat lefolyt, amelynek során a primár és az érdekeltek előadhatják védelemüket.

A megyei és községi tanácsok tagjainak száma egyenlő arány-

ban fog állni a lakosság számával.

A prefektus a jövőben csakis főiskolát végzett férfiak lehet.

A megyék ezentúl nem járások, hanem kerületekre oszlanak. A kerület élén az adminisztrátor áll (megfelel körülbelül a főszolgabírónak.)

A reformtervezetet ezekkel a módosításokkal visszaküldik a különböző szakszabotosságnak. A kamara elé valószínűleg csak husvét után kerül a törvényjavaslat.

MAI ZÜRICH NYITÁS

NEWYORK — — — —	37850
LONDON — — — —	248850
PÁRIS — — — —	2985
PRAGA — — — —	167375
BUKAREST — — —	305
BUDAPEST — — —	0085
BERLIN — — — —	(10 nall) 131
BÉCS — — — —	8150

Angora lesz Törökország fővárosa

— Az Estilap eredeti távirata —

Kemal pasa végleg szakít azzal a történelmi hagyománnyal, hogy Konstantinápolyt tekintse az ország fővárosának.

Hivatalosan felszólította a külföldi diplomáciai képviselőket, hogy Konstantinápolyból tegyék át székhelyüket Angorába.



ÖN
BÉREL

a Hegedüs
kölcson-
könyvtárban?

KIDOB

sok pénzt
haszontalan
olvasmányért

HA
FIZET

40 leit
egy hónapra,
vagy 10 leit
egy hétre,
a legjobb
könyveket
olvashatja a

Hegedüs
kölcson-
könyvtárban



„HERCULES“ fehérnemű a legszebbek és legolcsóbbak
Kapható: Sas Passage-i lerakatánál

APRÓHIRDETÉSEK

Az apróhirdetéseket előre kell fizetni.
A legkisebb hirdetés ára 10 szög
20 lej.

A kiadóhivatal fenntartja magának a
jogot, hogy az olyan apróhirdetés szö-
vegét, amelyik tartalmánál fogva ere-
deti alakjában nem közölhető megvál-
toztassa.

Az apróhirdetések díját szavak sze-
rint számítjuk.

Minden szó hirdetési ára 2 lej.

Vastagabb betűvel 4 lej.

A vastagabb betűvel kívánt szavakat
aláhúzással kell jelezni.

Hirdetéseket délelőtt 10 óráig veszünk
fel.

LAKÁS

EGY szoba, konyhás lakásért lelépést
vagy magas bért fizetek. Cím Barna Je-
nőnél. 92

ALKALMAZÁS

FÉRFI fehérnemű varróné, elsőrangú
munkaerő felvétetik Lengyel varrodájá-
ban, Strada Sf. Ladislau (Körös-utca) 1. 82

ELŐKELŐ helybéli pénzintézet per-
fekt román gépiró kisasszonyt keres.
Ajánlatokat „Perfekt román gépiró” jel-
gére a Hegedüs hírlapirodába. 83

KERESKEDŐKNEL és kocsmárosok-
nál jól bevezetett helyi ügyöket kere-
sek. Értekezni délután 5—7-ig. Cím a He-
gedüs hírlapirodában. 77

KOCSIS vincelléri állásra, gyermek-
telen házaspár fölvetetik. Értekezhetni
délután 2es 4 között. Strada Cosbuc
(Szalárdi-utca) 5. 29

DEUTSCHES Fräulein sucht Stelle zu
Kinder. Adressen bitte in Hegedüs hírlap-
irodába. 88

UGYES mindenek azonnaira kereste-
tik. Majorné. Strada Cuza Voda (Szacs-
vay-utca) 17. 87

HÁZVEZETŐNŐ, ki jól főzni tud, kis
családdhoz azonnal felvétetik, Missir cég. 93

KERESEK gyors- és gépiróélnyit, dr
Zoltán, Strada Episcopul Ciorogariu (Uri
utca) 11.

ADÁS-VÉTEL

FIKUSZT és Filadentront nagyot,
megvételre keres CZIRA virágüzlet. 90

NAGY Singer varrógép, szabónak al-
kalmas eladó. Cím Strada Cazarmei (Ka-
szárnya-utca) 9. 57

ELADÓ ágyak matraccal, szeké-
rények, képek, ruhák és több
más holmi. Strada Printul Carol
(Szilágyi Dezső-utca) 10. emelet. 84

„MENTOR” írógép látható írásu, hasz-
nált, jókarban, olcsón eladó. Cím Hege-
düs hírlapirodában. 745

ELADÓ 12 személyes kávé és moka-
szerviz, lámpaernyő, zsurasztal, szamo-
vár, fehér vaságy, rézlámpa, rézágy,
márványmosdó tükörrel, szelön, olcsó
hálószoba, külön szekrény, 2 vas mosdó.
Bulevardul Regele Ferdinand (Rákóczi-
ut) 30. jobbra Szász. 49

EGY perzsaszővő ráma eladó, Schäffer
Strada Deák Ferenc utca 13. 91

NAGYON szép fehér csikos között
ruhák eladók. Szász, Bulevardul Regele
Ferdinand (Rákóczi-ut) 30. jobbra. 89

MODERN hálószoba butor eladó. Meg-
tekinthető, Káptalansor 11, délután 6—7
órákor. 86

BIZOMÁNYBA elfogadok bármilyen
fehérneműt, porcellánokat, sz-nyegeket
és képeket. Bulevardul Regele Ferdinand
(Rákóczi-ut) 30. jobbra, Szász. 64

KÜLÖNFÉLÉK

PÉNZES társ vagy társnőt keres agilis
nőtlen kereskedő, ki jól bevezetett en-
gross üzlettel bír a centrumba. Tökem-
nimum 300 ezer lei szükséges. Ajánla-
tok „1894” jeligére a Hegedüs hírlapiro-
dába. 14

GÉPAJOUROZAST olcsón és jól vál-
lal Erbstein, Strada Cuza Voda (Szacs-
vay-utca) 28 vagy Strada Sztaroveszky
utca 11. 126

Hoyá vigyem az
utlevelem
vizumoztatni



a
Hegedüs Hírlapirodába
mert ott 24 óra alatt
kész van

UI! Vaskereskedés UI

Str. Nicolae Iorga (Zöldfa-utca) 10.
Spitzer sókereskedővel szemben. —
Konyhafelszerelési cikkek, valamint
asztalos és más iparosok izgalmasabb
bevásárlási forrása. — Kérem meg-
győződni szolid áraitól.

őzv. Löwinger Sámuelné

• Dombor-
nyomásu
névjegyeket

monogrammos és szöve-
ges levélpapírokat,
PECSÉTBÉLYEGEKET,
címkéket stb. stb.

gyönyörű kivitelben
és izlősen készit

„Sunfield”

dombor-műnyomda
Oradea-Mare, Str.
Vlahuta 29. szám

Halló!

Halló!

Kovács J.

órás és ékszerész

Bul. Regele Ferdinand (Rákóczi-ut) 36

Mindennemű órák javit sít
elvéllalja. Munkákért kívánatra
házhöz is megyek.

Eladók

kézimunka storok, ágyterítő,
milliók, futók, abrosz 12 szal-
vétával, file csipke, betét és
moti ok, kelim abrosz, szí-
nes, kötött és arany teritők,
nagyon szép és izl-ses, olcsó
montirozott és montirozat-
lan diványpárnák, batizat
himzett női ingek és nad-
ragok, selyem rojtos kendő,
szelön takaró, 2 ablakra
nordis függöny, sárga selyem
paplan, fekete kockás taft,
perzsaszőnyegek, keleti ebéd-
lő, itt készáltak, minden nagyságban
Bulev. Regele Ferdinand
(Rákóczi-ut) 30, Szász

INVITARE

Weisz si Fisch Soc. An, din
Valea lui Mihai va tine adunarea
generala ordinar in 30 Martie
1924 orele 11 a. m. in Oradea-
mare (Str. Casapiei 6.) la care in-
vita pe Dnii Actionari.

Obiectul: Stabilirea bilantului,
contului de profit, si pierdere de
pe anul 1923 si modificare status
telor.

Directiunea.

Hálószoba

teljesen új állapotban
butorüzletemből
visszamaradt, minden
elfogadható árban
eladó

Sternberg

Kishídó III. Telefon 13-45

Magas árban veszünk

butort, szőnyeget, porcellánt,
zongorát, Wertheim-kasszát,
egész lakásberendezéseket. —
Meghívásra házhöz megyünk

Beck és Benjámín

Str. Coganiceanu (Váradai Zsig-
mond-utca 11.) Telefon 1703

Olcsón kiáruljuk raktáron levő per-
za és gyári szőnyeget, ebédő és
hálóberendezéseket, antik butorokat.

HEGEDÜRE,

Zongorára
Énekre és
minden
hangszerre

KOTTÁK
Hegedüs Hírlapirodá
zenemű osztályában

Sonnenfeld Adoli részv. társ.